

＜抄訳＞RSインベストメンツ社、第三代CEOに、Matthew H. Scanlan氏が就任

1月4日、サンフランシスコ – サンフランシスコを拠点とする資産運用会社、RSインベストメンツ (RSIM) 社は、本日付で同社の最高経営責任者 (CEO) に Matthew H. Scanlan 氏が就任したと発表。

Scanlan氏は、Barclays Global Investors 社で機関投資家向けビジネスを統括した後、Renaissance Institutional Management社(180億ドルの資産を運用するヘッジ・ファンド、Renaissance Technologies社の子会社)のCEOを務めた。

2010年後半に引退の意向を示し、後任の発掘に努めてきた前CEOのTerry Otton氏は、「Mattのように有能なビジネス・リーダーをRSIM社に迎えることができ、嬉しく思う。」とコメント。更に、「RSIM社経営陣及び取締役会は、MattのCEO就任に全員一致で賛同した。」と語った。新体制への移行をスムーズに行うべく、Otton氏は当面の間、Scanlan氏の相談役として社内に留まる。

Scanlan氏は、「25年に亘る歴史と卓越した運用能力を誇り、高く評価されるRSIM社の一員になれたことは、非常に光栄だ。」「RSIM社の強みを活かし顧客のニーズに応えるべく、運用チームと共に最善を尽くしたい。」とコメント。

更に、「RSIM社は、高い運用能力と顧客への確固たるコミットメントという企業文化を築き、業界内での高い地位を確立している。」「今後もこうした点を強化しつつ、持続的な成長を目指し、RSIM社の経営を進めていきたい。」と語った。

Scanlan氏は、The Northern Trust Company社でシニア・ポートフォリオ・マネージャーとして活躍した後、Barclays Global Investors社で、企業及び公的年金、財団、基金を中心とする機関投資家向けビジネスを担当、そしてRenaissance Institutional Management社では社長兼CEOとして、機関投資家向けビジネスを統括してきた。

Scanlan氏は、南カリフォルニア大学卒業後、ノースウェスタン大学ケロッグ・スクールで会計・財務修士号を取得。CFA(CFA協会認定米国証券アナリスト)保持者で、CFA協会の理事会メンバー。また、南カリフォルニア大学マーシャル・ビジネス・スクール及びサンフランシスコ・メカニカル研究所における各運営委員会のメンバーでもある。グローバル・カリキュラム作成への功績が称えられ、2006年には、CFA協会のC. Steward Sheppard Awardを受賞。更に同年、「Journal of Portfolio Management」誌に掲載された同氏の論文が、Jacobs Levy Awardを受賞。

RS Investments社について

RSIM社は、機関投資家、個人投資家及び投資アドバイザー向けに、様々な投資機会を提供。経験豊富な専門チームが、バリュー、グロース、コア・グロース、インターナショナル、天然資源、及び債券等の分野で徹底したボトムアップ・リサーチに基づく戦略を提案しています。2011年12月末の運用資産残高は202億ドル。RSIM社は、1986年創業、現在は150年の歴史を持つ生命保険会社、Guardian Life Insurance Company of America社の傘下であり、サンフランシスコ、チャペルヒル(ノースカロライナ州)、ニューヨークに拠点を置いています。

<本文> RS INVESTMENTS NAMES MATTHEW H. SCANLAN AS CHIEF EXECUTIVE OFFICER

Industry Leader Tapped to Lead \$20 Billion Asset Management Firm

San Francisco, January 4, 2012 – RS Investments, a San Francisco-based investment management firm, today announced the appointment of Matthew H. Scanlan as chief executive officer. Mr. Scanlan was previously president and CEO of Renaissance Institutional Management, a subsidiary of \$18 billion hedge fund manager Renaissance Technologies, and in a prior role, headed Barclays Global Investors' institutional business.

"We are delighted to welcome a business leader of Matt's caliber to RS Investments," said outgoing CEO Terry Otton, who announced his intention to retire late in 2010. "The RS organization and our Board unanimously agreed that Matt was the right fit for RS." To assure a seamless transition, Mr. Otton has agreed to remain on as an advisor to Mr. Scanlan for the foreseeable future.

"RS Investments has a rich 25-year history and exceptional investment capabilities. I am honored to be a member of this well-respected investment firm," said Mr. Scanlan. "I look forward to working with our clients and investment teams to ensure that we are matching their needs with our greatest strengths."

"RS is well-positioned today as a result of the Firm's well-established culture of investment excellence and its unwavering commitment to serving clients," said Mr. Scanlan. "I intend to maintain this focus while guiding RS toward continued responsible growth."

Mr. Scanlan previously served as president and CEO of Renaissance Institutional Management, where he was responsible for overseeing the firm's institutional investment business. Prior to that, he managed Barclays Global Investors' institutional business, focusing on the corporate and public defined benefit and defined contribution markets, as well as endowments and foundations. Mr. Scanlan also previously served as a senior portfolio manager at The Northern Trust Company in Chicago.

Mr. Scanlan received his master's in accounting and finance from the J.L. Kellogg School at Northwestern University and his B.S. from the University of Southern California. He is a CFA charterholder, and serves on the Board of Governors of CFA Institute, the Board of the Marshall School of Business at the University of Southern California, and the Board of Trustees of the Mechanics Institute in San Francisco. He is the 2006 winner of the C. Steward Sheppard Award for contributions to the global curriculum of the CFA Institute, and is also a winner of the 2006 Jacobs/Levy Award for Outstanding Article appearing in the Journal of Portfolio Management.

About RS Investments

RS Investments offers investment management solutions for institutional and individual investors and the advisors who serve them. The firm's specialized investment platform supports distinct investment teams, each utilizing disciplined and repeatable investment processes to deliver research-driven value, growth, core growth, international, natural resource and fixed income strategies. As of December 31, 2011, RS Investments managed \$20.2 billion. The firm, majority-owned by Guardian Life Insurance Company of America, a 150-year-old mutual life insurance company, was founded in 1986 and has offices in San Francisco, Chapel Hill, and New York